

Freestyle Daily



NORWEGIAN CRUISE LINE
FREESTYLE CRUISING

Norwegian Gem

Sábado, 17 Mayo, 2008
Villefranche, Francia

Pronóstico del Tiempo
Lluvia 18°C

Amanecer
6:08am

Atardecer
8:46pm

Llegada
7:00am

Último bote
2:30pm

Tip of the day

¿Cuándo fue la última vez que se consintió de pies a cabeza? Consíntase y tómese un tiempo para usted con un masaje relajante, un facial o una exfoliación corporal vigorizante.

Tonight's entertainment

Stardust Theater:

Magia de cerca con Bob Trunell – 7:30pm

El Mago en Magia Bob Trunell está de regreso para maravillarlo y entretenerlo una vez más con su magia de cerca ante sus propios ojos. La mezcla perfecta de magia y comedia – no se lo puede perder. Está prohibido tomar fotografías, audio & video, así como reservar asientos.

Show: Guitarrista George Sakellariou – 9:00pm (Un único show)

Norwegian Cruise Line se enorgullece en invitar a una noche musical con hermosas piezas maestras de todo el mundo con el guitarrista Sakellariou. No se pierda a este talentoso músico. Está prohibido tomar fotografías, audio & video, así como reservar asientos.

What's on tap today

Bienvenido a Villefranche, Francia

A la llegada debemos esperar a que las autoridades liberen el barco antes de proceder a tierra. Si quiere ir a tierra a la llegada necesita obtener un boleto para el bote. La distribución de los boletos para los botes empieza a las 7:00am en el Mostrador de Excursiones, Cristal Atrium, Cub 7, Centro. Por favor note que una vez que haya ido por su boleto, no proceda a la salida hasta que el número de su boleto haya sido llamado. Una vez que la mayoría de los huéspedes estén en tierra, anunciaremos un Servicio Abierto. A partir de ese momento ya no necesitará boleto. Recuerde llevar la tarjeta del barco así como una identificación con foto.

En caso de emergencia mientras está en tierra:

Agente de Villefranche, Francia
Pierre Courbot: (33 6) 80 86 40 39
Oficina: (377) 92 16 04 72
E-mail: pcourbot@topclass.mc

Excursiones: Bonjour y bienvenidos a Villefranche! Hoy anclaremos y estaremos usando los botes para ir a tierra, si está registrado para una Excursión en Tierra entonces no necesita un boleto para los botes. Si todavía quiere ir en un tour, entonces vea a nuestro equipo en el Stardust Theater para reservas de último minuto. Hoy es el último día para asegurar un lugar en un tour en Barcelona, visítenos esta noche para organizar sus planes de viaje. 4:00pm - 6:00pm o use nuestro buzón las 24hrs. o iTV, Mostrador De Excursiones. Cub 7, Centro

Gane un crucero- Bingo: ¿Por qué pagar uno cuando puede ganarse uno? Únase a su última oportunidad de ganarse un crucero de 7 días al Caribe para dos personas. Un afortunado huésped ganará un crucero gratis en esta sesión y debe de estar presente para ganar. ¡Traiga a toda la familia! 4:00pm Spinnaker Lounge, Cub 13, Proa

Fiesta de Piyamas: Ya empacó? Póngase su piyama y vaya al Bliss y obtenga... dos por uno en el boliche y una camiseta gratis con cada compra de una cubeta de cerveza. 11:15pm, Bliss Ultra Lounge, Cub 7, Proa

Villefranche, Francia

El hombre ha habitado el sitio de lo que ahora es Villefranche y sus alrededores Beaulieu-sur-Mer y Saint-Jean-Cap-Ferrat desde la prehistoria.

Las tribus celta-ligurias recorrieron el área y establecieron comunidades de agricultura en los cerros de los alrededores. Los griegos y más tarde los romanos usaron el puerto natural como parada de la ruta hacia los asentamientos griegos en el mediterráneo oeste.

Después de la conquista de Gaul por Julio César, los romanos construyeron una extensión de la Vía Aurelia, que pasa a través del asentamiento de Montolivo. Durante el siglo 18, la ciudad perdió su importancia marítima por la construcción del nuevo puerto de Niza, pero siguió siendo una base militar y naval.

Después de la Primera Guerra Mundial, la Fuerza Naval de EEUU instaló una base regular y Villefranche se convirtió en el en el puerto de la 6a. flotilla de EEUU de 1948 a 1966.

Desde los 1980's Villefranche se ha convertido en un notorio puerto de escala para los cruceros, el primero en importancia en Francia.

Don't miss this!

Presentación de los Beneficios Cruise Rewards – 3:45pm en el Crystal Atrium, Cub 7, Centro. ¿\$100 gratis? Hoy es su última oportunidad de inscribirse al programa de recompensas de cruise rewards y recibir \$100 en su actual cuenta a bordo, solo está disponible a bordo y el límite es a las 9:00pm. Simplemente llene la forma Cruise Rewards y entréguela en la recepción, Cub 7, Centro

Fiesta de Pijamas en el Bliss Ultra Lounge

¿Ya empacó? Póngase su pijama y dirijase al Bliss y obtenga...

Dos por uno en el boliche y una camiseta gratis con cada compra de una cubeta de cerveza

11:45pm, Bliss Ultra Lounge, Cub 7, Popa

"Especial de Bloody Mary en el desayuno!" Todos los bares, todos los días -Bloody Marys, Mimosas y desarmadores, \$4.25 8am-11am

Programa de retroalimentación de los huéspedes

Esperamos que haya disfrutado su crucero. En el pasado solíamos pedir que completara una tarjeta de comentarios, pero hemos reemplazado el método tradicional con una encuesta en línea. Este Nuevo proceso hace que el reunir la retroalimentación de los huéspedes y la mejora de los cruceros futuros mucho más rápido y más eficiente. Después del crucero, huéspedes seleccionados al azar, que han proveído su correo electrónico en la forma del avanzado Registro de Huéspedes recibirán un correo con una liga a la encuesta. Nosotros realmente valoramos sus opiniones y esperamos que complete esta encuesta. Si usted no recibe un correo electrónico y les gustaría darnos una retroalimentación por favor mándenos sus comentarios a NCL Customer Relations en 7665 Corporate Center Drive, Miami, FL 33126. A nombre del Capitán Captain Mikael Hilden, su Director de Hotel Prem Kainikkara el Director de Crucero Ray Carr, los oficiales y la tripulación, esperamos que hayan tenidos unas excelentes vacaciones a bordo del Norwegian Gem Esperamos verlo pronto en algún otro buque de Norwegian Cruise Line

Colombian Emeralds International

Hoy revelaremos nuestra colección de Ámbar de Valerio 888 presentando ámbar de distintas partes del mundo, todas en juegos de plata esterlina. También no se pierda nuestra presentación de Amolita y ámbar a las 3:45pm en el Crystal Atrium y después del seminario tendremos una rifa de una pieza de ámbar. Nuestra fina joyería, localizada en Cub 7, Proa abrirá de las 3:30pm hasta medianoche. Recuerde que a las 7pm tenemos nuestra mega rifa de una canasta con valor de \$250. Colombian Emeralds Int. Cub 7, Centro

Spa Yin & Yang

Seminario Gratis - Puede ir a casa luciendo más joven. Venga al Crystal Atrium hoy a las 5:00pm y conozca más sobre el Botox. Nos vemos allí a las 5:00pm, Crystal Atrium, Cub 7, Centro.

Servicio de Cambio de Divisas

Nuestra oficina de Cambio de Divisas está ubicada en el Mostrador de Crédito y cerrará esta noche a las 8:00pm. No podremos atender ningún requerimiento de cambio de divisas en la mañana del desembarque en Barcelona. Se aplicará una comisión de \$10.00 a cada transacción monetaria sin importar de la cantidad a cambiar.

Internet Café & Acceso Inalámbrico

Tome ventaja de las aerolíneas en Internet. Muchas líneas ofrecen registro en línea. ¡Escoja su asiento e imprima su pase de abordaje en línea! Horas de atención: 9:00am - 12:00pm; 1:00pm - 5:00pm; 7:00pm - 10:00pm. El Centro de Internet siempre está abierto, Cub 7, Centro

Galería de Arte Park West

Última venta de arte. Esta es su última oportunidad de coleccionar una obra de arte del vendedor más grande del mundo! Ahorre 40% y más de los precios de galería. 3:00pm - 8:00pm Galería de Arte, Cub 7, Popa

Gem Club Casino

Los fans de las tragamonedas y del Blackjack, todavía hay tiempo para calificar antes de que las finales empiecen hoy! Inscribese a las 3:00pm los asientos se venden rápido! Sólo \$15 para entrar (con tarjeta del CAS). El torneo de tragamonedas empieza de las 3:30pm-4:30pm & el torneo de Blackjack a las 4:30pm-5:30pm. El canjeo de los puntos del Casino será hoy de las 6:00pm-9:00pm (mínimo 25 puntos). No se hará ningún canje después de las 9:00pm. Abierto: 3:30pm - Cierre, Gem Club Casino, Cub 6, Proa

Tiendas Trade Routes

Hoy es su última oportunidad de comprar libre de impuestos y en dólares americanos. Todas nuestras gran promociones están de vuelta 3 camisetas de los puerto por \$30, relojes de diseñadores, joyería española e italiana y la pulgada de oro. Si tiene muchas cosas y poco espacio, nosotros tenemos la solución, bolsos sobre ruedas por sólo 1 \$29.99. Las tiendas abrirán de las 3:30pm hasta la medianoche y están ubicadas en la Cubierta 7, Proa

Galería de Fotos

Esta es su última oportunidad de comprar las fotos del crucero. No lo deje para el último minuto ya que la galería se llena, llena, llena..... Por última vez se tomarán retratos en el Crystal Atrium de las 5:00pm-9:00pm. Galería: 3:00pm - 11:00pm Galería de Fotos, Cub 7, Popa

Asesora de Puertos & Compras

La última hora de energía del crucero en Colombian Emeralds International con Alexandra. Cuando ella esté en la tienda de Colombian Emeralds International entre las 4:30pm -5:30pm y 8:00pm - 9:00pm reciba un 10% de descuento en todo excepto en los relojes. Crystal Atrium, Cub 7, Centro

Cruise Rewards: Última oportunidad

¿Viajará en crucero de nuevo? Sólo con \$250 reservará su siguiente crucero con el programa de NCL Cruise Rewards. Como un bono adicional también recibirá \$100 de descuento en su actual cuenta a bordo. Hoy es su última oportunidad. Esta exclusiva oferta está sólo disponible a bordo. 4:00pm - 7:00pm Crystal Atrium, Cub 7, Centro

Para madrugadores...

Boletos para los botes disponibles
 Estiramiento por la mañana
 Grupo de clase de Gravedad
 Tenis con otros huéspedes
 Juego en grupo (\$5/hora) – inscribese antes
 Trivia con el P. de Entretenimiento
 Escalódromo (Sujeto al clima)
 Boliche (De 6 años en adelante) \$5/Juego
 Ping Pong con otros huéspedes

Disfrute de la tarde...

Juego informal de Bridge con otros huéspedes
 Wii de Nintendo
 Demostración de figuras de toallas
 Fusion Wave: Fiesta al zarpe
 Grupo de clase de Gravedad
 Body Waves Bicicleta (Cuota)
 Seminario: La Era del descubrimiento con el Dr. Douglas
 Demostración de figuras de hielo
 Venta de arte última oportunidad
 Torneo de tragamonedas del casino
 Bebidas de cortesía para los miembros CAS (mientras juegan)
 Presentación de los beneficios Cruise Rewards
 Presentación de Ámbar
 Bingo: Rifa de un crucero – debe estar presente para ganar
 Clínica de Martini (\$15)
 Degustación de Margarita (\$15)
 Body Waves Pilates (Cuota)
 Degustación de cerveza (cuota)
 Escalódromo (Sujeto al clima)
 Frank's Place – Música continua de Sinatra
 Torneo de Blackjack del Casino
 Taller de improvisación The Second City
 Amigos de Bill W.
 Seminario de Botox
 Body Waves Yoga (Cuota)
 Clase de Baile Waltz y Cha Cha ché con Frances & Myron
 Canjeo de los premios de las actividades – Traiga su tarjeta

Todo arde más cuando el sol se pone...

Jeff Rosko – Piano
 Furioso: Cuerdas, cuerdas, cuerdas
 Canje de puntos del casino (mínimo 25 puntos)
 Club de niños Treee Tops
 R.J. Red - Guitarra bajo las estrellas
 Amigos de Dorothy L.G.B.T.
 Show de magia: Magia de cerca con Bob Trunell
 Baile de salón con la banda del Norwegian Gem
 Taylor Kundolf – Piano
 Kenny Stringer – Sonidos de guitarra
 Karaoke "Idolo del Gem"
 Show: Guitarrista George Sakellariou
 Puros y Coñac bajo las estrellas
 Disco para adultos con DJ Mario
 Ariel Jacobs – Cocktail Piano
 Fusion Wave: éxitos para bailar
 Bliss Ultra Lounge Fiesta de Piyamas
 Lotería Paradise acumulado en más de \$171,000

Mostrador de Excursiones, Cub 7, Centro	7:00am
Gimnasio, Cub 12, Proa	7:30am
Gimnasio, Cub 12, Proa	8:00am
Cancha deportiva, Cub 13, Popa	8:30am-10:30am
Tree Tops, Cub 12, Centro	9:00am-3:00pm
Bar Central, Cub 6, Centro	9:30am
Cub 14, Popa	10:00am-Mediodía
Bliss Ultra Lounge, Cub 7, Popa	10:00am-Cierre
Piscina, Babor, Cub 12, Centro	10:45am
Cuarto de barajas, Cub 12, Proa	1:00pm
Crystal Atrium, Cub 7, Centro	1:00pm-3:00pm
Spinnaker Lounge, Cub 13, Proa	1:30pm
Piscina, Cub 12, Centro	2:00pm-4:00pm
Gimnasio, Cub 12, Proa	2:30pm
Gimnasio, Cub 12, Proa	3:00pm
Stardust Theater, Cub 6 & 7, Proa	3:00pm
Tahitian Piscina, Cub 12, Centro	3:00pm
Galería de Arte, Cub 7, Popa	3:00pm-8:00pm
Gem Club Casino, Cub 6, Proa	3:30pm-4:30pm
Gem Club Casino, Cub 6, Proa	3:30pm - Cierre
Spinnaker Lounge, Cub 13, Proa	3:45pm
Crystal Atrium Cub 7, Centro	3:45pm
Spinnaker Lounge, Cub 13, Proa	4:00pm
Magnums Champagne Bar, Cub 6, Centro	4:00pm
Tequila, Cub 8, Centro	4:00pm
Gimnasio, Cub 12, Proa	4:00pm
Mallings Beer & Whiskey Bar, Cub 6, Centro	4:00pm
Cub 14, Popa	4:00pm-6:00pm
Star Bar, Cub 13, Centro	4:00pm-Cierre
Gem Club Casino, Cub 6, Proa	4:30pm-5:30pm
Stardust Theater, Cubs 6 & 7, Proa	4:45pm
Capilla, Cub 13, Proa	5:00pm
Crystal Atrium, Cub 7, Centro	5:00pm
Gimnasio, Cub 12, Proa	5:00pm
Spinnaker Lounge, Cub 13, Proa	5:30pm
Bliss Ultra Lounge, Cub 7, Popa	5:30pm-6:30pm
Magnums Champagne Bar, Cub 6, Centro	6:00pm-7:15pm
Crystal Atrium, Cub 7, Centro	6:00pm-9:00pm
Gem Club Casino, Cub 6, Proa	6:00pm-9:00pm
Cub 12, Centro	7:00pm – 10:00pm
Bali Hai Grill, Cub 13, Proa	7:00pm - Cierre
Star Bar, Cub 13, Centro	7:30pm
Stardust Theater, Cub 6 & 7, Proa	7:30pm
Spinnaker Lounge, Cub 13, Proa	7:30pm – 8:30pm
Magnums Champagne Bar, Cub 6, Centro	7:30pm Cierre
Mallings Beer & Whiskey Bar, Cub 6, Centro	8:00pm-Cierre
Spinnaker Lounge, Cub 13, Proa	8:45pm – 9:45pm
Stardust Theater, Cubs 6 & 7, Proa	9:00pm
Bali Hai Grill, Cub 13, Proa	9:00pm-Cierre
Bliss Ultra Lounge, Cub 7, Popa	9:00pm-Cierre
Crystal Atrium, Cub 7, Centro	9:15pm-Cierre
Spinnaker Lounge, Cub 13, Proa	9:45pm-Cierre
Bliss Ultra Lounge, Cub 7, Popa	11:15pm
Gem Club Casino, Cub 6, Proa	11:30pm

De acuerdo, sabemos que esto parece como una agenda (gasp!) Pero, recuerde usted es libre de hacer lo que quiera!

Servicios del Bar

Java Café & Bar, Cub 7, Centro	7:00am - Cierre
Topsiders Bar, Cub 12, Centro	8:00am - Cierre
Ball Hai Bar & Grill, Cub 13, Proa	Mediodía - Cierre
Bliss Ultra Lounge, Cub 7, Popa	4:00pm - Cierre
Great Outdoors Bar, Cub 12, Popa	10:00am - Cierre
Star Bar(Frank's Place) Cub 13, Centro	4:00pm - Cierre
Spinnaker Lounge, Cub 13, Proa	3:00pm - Cierre
Magnums & Shakers Bar, Cub 6, Centro	3:00pm - Cierre
Maltings Beer&Whiskey Bar, Cub 6, Centro	4:00pm - Cierre
Tequila Bar, Cub 8, Centro	4:00pm - Cierre

Servicio al huésped

Recepción, Cub 7, Centro (#00)	Siempre Abierto
Body Waves Gimnasio, Cub 12, Proa	Siempre Abierto
Internet Café, Cub 7, Centro	Siempre Abierto
Biblioteca, Cub 12, Centro (Sudoku)	Abierto hasta 4:00pm
Mostrador de Excursiones, Cub 7, Centro	4:00pm - 6:00pm
Gem Club Casino, Cub 6, Proa	3:30pm - Cierre
Tiendas, Cub 7, Proa	3:30pm - Medianoche
Yin & Yang Spa & Salon, Cub 12, Proa	8:00am - 10:00pm
Galería de Fotos Cub 7, Popa	3:00pm - 11:00pm
Asesor de Cruceros, Cub 7, Centro	4:00pm - 7:00pm
Asesora de Compras(Columbian Emeralds)	4:30pm - 5:30pm
Crystal Atrium, Cub 7, Centro	7:00pm - 8:00pm
Piscina & Jacuzzi's*, Cub 12, Centro	8:00am - 11:00pm*
Tobogán, Cub 12, Centro	10:00am - 6:00pm
Gerente del Internet, Cub 7, Centro	9:00am - Mediodía
	1:00pm - 5:00pm
	7:00pm-10:00pm
Mostrador de Crédito, Cub 7, Centro	6:00am - 10:00am
	2:00pm - 8:00pm
Cambio de Divisas, Cub 7, Centro	6:00am - 10:00am
	2:00pm - 8:00pm
Centro Médico, Cub 4, Centro	8:30am - 10:00am,
	4:00pm - 5:00pm

* Los Jacuzzi's y piscina en Cub 12, Centro son sólo para adultos. Vasos & botellas no puede ser traídas a ninguna de las piscinas o Jacuzzi's. No están permitidos niños con pañales, entrenadores o pañales para nadar en ninguna de las piscinas y Jacuzzi's.

Camastros: Nuestras sillas para asolearse son para disfrutarse. Por favor tenga presente que si deja sus pertenencias solas por más de 30 minutos las llevaremos a la recepción.

(para tener sillas libres para que las gocen los demás).

Caminata & Jogging: Cub 13 está abierta la pista para caminata/jogging abierta 24/7. Cub 7 sólo es para la caminata abierta entre 9:00am-9:00pm. Recuerde que todos los deportes son bajo su propio riesgo.

Jacuzzi's & Piscinas: Vidrio & Botellas no pueden ser traídos a las piscinas ni Jacuzzi's. Los niños con pañales, entrenadores no están permitidos en ninguna piscina o Jacuzzi.

Cancelación del Restaurante: Para asegurarnos de que nuestros huéspedes reciben el mejor servicio, sólo podemos mantener sus reservaciones por 15 minutos. Si necesita cancelar por favor hágalo antes de las 5:00pm del día de su reservación para evitar el cargo de la tarifa de dos huéspedes en su cuenta a bordo.

Casino: Debe ser mayor de 18 años y tener una identificación para poder apostar o estar en el casino. No se pueden pagar ninguna ganancia a cualquier persona que viole este reglamento. Las ganancias de tragamonedas de \$1200 y más pueden ser sujetos de impuestos W2-G. Sólo se puede fumar cigarrillos en el casino.

Anuncios: Todos los anuncios pueden ser escuchados en el canal 23 de su televisión.

Licor comprado en tierra: Cualquier licor comprado en alguno de nuestros puertos será recogido y le será devuelto el último día.

Freestyle Dining

Para empezar

Madrugadores Cub, 12, Centro	6:00am
Garden Café Cub 12, Centro	6:00am - 10:30am
Grand Pacific Cub 7, Popa	7:00am - 8:30am
Great Outdoors* Cub 12, Popa	7:00am - 11:30am
The Grill* Cub 12, Centro	7:00am - 10:00am

Satisfaga su apetito

Garden Café Cub 12, Centro	11:30am - 2:30pm
Grand Pacific Cub 7, Popa	Mediodía - 1:30pm
The Grill* Cub 12, Centro	12:30pm - Cierre
BBQ Poolside, Cub 12, Centro	1:30pm - Cierre
Great Outdoors* Cub 12, Popa	1:30pm - 5:30pm

¿Qué le apetece?

Garden Café Cub 12, Centro	5:30pm - 9:30pm
Grand Pacific Cub 7, Popa	5:30pm - 9:30pm
Magenta Cub 6, Centro	5:30pm - 10:30pm

Restaurantes de Especialidades

Cagney's** Cub 13, Centro	5:30pm - 10:30pm
La Cucina** Cub 12, Popa, Babor	5:30pm - 10:30pm
Le Bistro** Cub 6, Centro	5:30pm - 10:30pm
Orchid Garden** Cub 7, Centro	5:30pm - 10:30pm
Sushi Bar** Cub 7, Centro	5:30pm - 10:30pm
Tequila Cub 8, Centro	5:30pm - 10:30pm
Teppanyaki** Cub 7, Centro	5:00/6:30/8:00/9:30pm

Para cuando tenga hambre

Blue Lagoon Cub 6, Centro	Siempre abierto
Great Outdoor* Cub 12, Popa	9:30pm - 11:30pm

Las reservaciones para los restaurantes de especialidades se pueden hacer para el día o para el siguiente antes de la cena. Para hacer reservaciones marque el 050 o visite:
Restaurante Magenta 7:30am - 4:30pm
Garden Café 7:30am - 11:30am
Bar City 5:00pm - 9:30pm

* Sujeto al clima

**Estos restaurantes tienen un cargo y por lo que obtiene verá que vale la pena.

Atención: Siéntase libre de Vestirse formal o no en donde quiera que cene. Absténgase de usar vaqueros en el Grand Pacific después de las 5:00pm. Para cena ultra casual 5:30pm (camisetas de tritas, shorts, etc.) por favor revise nuestro Garden Café.

Consejo al cliente: Por si no lo sabía existe un cierto grado de riesgo al comer productos animal crudos o no bien cocidos. Es también riesgoso tomar zumos que no han sido pasteurizados. Así que si tiene algún desorden inmunológico, consulte a su médico.

Relaciones al cliente: Tiene un problema con el servicio?

Nosotros haremos lo mejor por resolverlo. Marque '00' mientras está a bordo o escriba a Norwegian Cruise Line, 7665 Corporate Center Drive - Miami, Florida 33126.

Línea ambiental: Puede reportar cualquier incidente ambiental llamando al 1-877-501-5976, la recepción del barco, Cub 7, centro o vía correo electrónico EnvironmentalHotline@ncl.com. Todas las denuncias son confidenciales.

Equipo de seguridad: Por favor no destruya ningún equipo de seguridad a bordo, (por ej. los detectores de humo o extinguidores. Por favor siga las instrucciones de seguridad dadas por la tripulación.

Política de fumadores: Está permitido fumar solo dentro del casino, en los camarotes, en el Corona Cigar Club y en áreas designadas. Los Puros solo son permitidos en el Corona Cigar Club, Cub 6, Centro

Recipientes para agujas: Para desechar las agujas, por favor contacte a la recepción, al centro medico o a su cabinero